

| English Worship Service              |                                     |                                                        |
|--------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| Presider : Rev. Joshua Cho           |                                     | 11:20 a.m<br>Westminster Hall<br>* <u>Please stand</u> |
| Prelude .....                        |                                     | Organist                                               |
| Call to worship .....                | Psalm 38:19-22 .....                | Presider                                               |
| Invocation .....                     |                                     | Presider                                               |
| * Hymn .....                         | 3(5) .....                          | Congregation                                           |
| * Apostles' Creed .....              |                                     | Congregation                                           |
| * Responsive Reading .....           | No. 6 .....                         | Congregation                                           |
| * Doxology .....                     | 1 .....                             | Congregation                                           |
| Prayer .....                         |                                     | Elder Sang Chol Kim                                    |
| Hymn .....                           | 360(324) .....                      | Congregation                                           |
| Scripture Reading .....              | Daniel 1:1-21 .....                 | Presider                                               |
| Member's Fellowship .....            |                                     | Congregation                                           |
| Offering .....                       |                                     | Congregation                                           |
| * Offering Hymn .....                | 70(634) .....                       | Congregation                                           |
| * Offering Prayer .....              |                                     | Preacher                                               |
| Anthem .....                         | Let everything praise the Lord..... | Jerusalem Choir                                        |
| Welcome to Newcomers .....           |                                     | Congregation                                           |
| Sermon .....                         | Resolved .....                      | Rev. Joshua Cho                                        |
| * Hymn .....                         | 384(585) .....                      | Congregation                                           |
| * Benediction .....                  |                                     | Preacher                                               |
| * Singing of the Lord's Prayer ..... |                                     | Congregation                                           |

Even in Seoul where there is a church on every block, it's difficult to stay resolved as a Christian in the midst of a secular culture. While attending church is an accepted practice, Christians face subtle pressure to conform to society's standard in every day situations from family, friends, and co-workers. We must stay resolved, because God is sovereign.

First, God is behind everything that happens. When Babylon laid siege on Jerusalem, it felt like God was no longer there. But, we read that God was working out his plan. With assurance of God's sovereignty, we can keep our resolve with confidence. Next, God provides us with a Navigator. Daniel and his three friends submitted to Babylon's re-naming and re-education program, but they resisted the king's food. They navigated through this ethical minefield using godly wisdom. According to Proverbs, wisdom is the fear of the Lord, which is living under the eyes of God. Last, God guarantees the final result. Unexpectedly, Daniel and his friends excelled beyond everyone else. Although not necessarily through worldly success, God always shows the world that He is faithful. Through this Daniel, we see a greater Daniel (Jesus) who not only inspires us with his example of resolve, but comforts us by securing our return to the new Jerusalem.

---

**Announcement**

Immediately after worship, we invite everyone to join us for fellowship in meeting room, directly across from Westminster Hall.

We encourage everyone to join one of the English Bible classes in Westminster Hall right after fellowship. We offer classes for different speaking levels, age groups and newcomers.

| 구 분       |                 |                      | 시 간                  | 장 소               |
|-----------|-----------------|----------------------|----------------------|-------------------|
| 새 벽 예 배   |                 |                      | 오전 5시 30분 (매일)       | 본당 II층            |
| 주 일 예 배   | I부              | 가 족 예 배              | 오전 9시 - 9시 50분       | 본 당<br>II,III,IV층 |
|           |                 | 분 반 공 부              | 오전 10시 - 10시 30분     |                   |
|           | II부             | 일 반 예 배<br>(영어·동시통역) | 오전 11시 20분 - 12시 30분 |                   |
|           | III부            | (경배와찬양)<br>청 년 예 배   | 오후 1시 30분            |                   |
|           |                 |                      | 오후 2시 - 3시 10분       |                   |
|           | English Worship |                      | 오전 11시 20분           | 웨스트민스터 홀          |
|           | 찬 양 예 배         |                      | 오후 5시                | 본 당               |
|           | 어린이 찬양예배        |                      | 오후 5시                | 101호              |
| 수 요 예 배   | I 부 예 배         |                      | 오전 11시               | 본 당               |
|           | II 부 예 배        |                      | 오후 7시                | II,III,IV층        |
|           | 어린이 수요일예배       |                      | 오후 5시                | 603호              |
| 금 요 기 도 회 |                 |                      | 오후 8시 30분            | 웨스트민스터 홀          |

| 부 서          | 분반공부시간       | 장 소        | 부 서                 | 분반공부시간        | 장 소             |            |
|--------------|--------------|------------|---------------------|---------------|-----------------|------------|
| 영아부(0세-12개월) | I 부 오전 9시    | 영아부 403호   | 장<br>년<br>부         | I 부 (30대)     | 오전10시 401호      |            |
| 유아부(13개월-4세) | II부 오전11시20분 | 유아부 706호   |                     | II 부 (40대)    | 오전10시 301호      |            |
|              | 유치부(5세-7세)   | III부 오후 2시 |                     | 유치부 702호      | III부 (50대)      | 오전10시 401호 |
| IV부 (60대)    |              |            |                     |               | 오전10시 301호      |            |
| V부(70대이상)    |              |            |                     |               | 오전10시 603호      |            |
| 유 년 부        | 오전 10시       | 701호       | 사 랑 부               | 오전10시30분      | 102호            |            |
| 초 등 부        | 오전 10시       | 101호       | 에바다부                | I 부           | 오전11시20분        | 603호       |
| 중 등 부        | 오전 10시       | 501호       |                     | II부           | 오후2시            |            |
| 고 등 부        | 오전 10시       | 601호       | English Bible Class |               | 오후12시30분        | 101호       |
| 대 학 부        | 오후 3시20분     | 701호       | 새<br>가<br>족<br>부    | I 부           | 오전10시           | 602호       |
| 청년 1,2부      | 오후 3시20분     | 603, 601호  |                     | II부           | 오후12시40분        |            |
| 대학부 토요집회     | 오후 4시        | 501호       |                     | III부          | 오후3시20분         |            |
| 청년부 토요집회     | 오후 6시        | 601호       |                     | 학습 준비반        | 오전10시, 오후12시30분 | 602호       |
| 디아스포라부       | 오후 1시        | 903호       |                     | 세례 준비반        | 오전10시, 오후12시30분 | 609호       |
| 신앙강좌 I부      | 오후 12시40분    | 901701호    | 요리문답부               | 오전10시, 12시40분 | 801호601호        |            |
|              |              |            | 신혼가정부               | 오후3시20분       | 702호            |            |

|                |                                                                         |                                                                   |                                                        |
|----------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| 이중윤 목사<br>방송설교 | T V                                                                     | 위성 채널 412 (CBS 기독교 방송) 매주 주일 오후 9시 (케이블 채널 시청가능지역 있음)             |                                                        |
|                |                                                                         | 케이블 채널 42 (CTS 기독교 TV) 매주 월요일 오후 1시 30분                           |                                                        |
|                | 라디오                                                                     | HLKY 98.1 MHz (기독교 방송) 성서강해 매주 화요일 오전 5시 35분                      |                                                        |
|                |                                                                         | HLKX 106.9 MHz (극동 방송) 생명을 빛으로 매주 금요일 오전 9시                       |                                                        |
|                | 인터넷                                                                     | 기 독 교 T V : <a href="http://cts.tv">http://cts.tv</a>             | KISB 코리아 위성방송 (제3채널)<br>: 매주 월요일 오후<br>1시30분<br>(한국시간) |
|                |                                                                         | CBS인터넷설교 : <a href="http://cbs.co.kr">http://cbs.co.kr</a>        |                                                        |
|                |                                                                         | 중국어 인터넷 : <a href="http://c-highway.com">http://c-highway.com</a> |                                                        |
| 서울교회 홈페이지      | <a href="http://www.seoulchurch.or.kr">http://www.seoulchurch.or.kr</a> |                                                                   |                                                        |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>부 목 사 이규정 윤영국 한상은 서명철 정수길 장석남 노현상 전 도 사 지혜영</p> <p>교육목사 임규현 이태훈 영어부회담당목사 Joshua Cho 교육전도사 박광일 교육지도 주원순</p> <p>협 동 목 사 김영한 김재진 김은수 학원선교전도목사 황선철</p> <p>선 교 사 문형숙(북아프리카), 홍의만-윤혜경, 김한성, 남영례, 서홍위(동아시아), 전광해(서아시아), 이은준, 강혜정(카자흐스탄)</p> <p>스브로토마로이, 조남해(방글라데시), 이재욱, 박병진, 박진아(캄보디아), 조범연, 김희정, 우상식, 김경옥(인도), 김용진, 황경해(말라위), 이광명, 손혜진(이스라엘), 김영호, 서향정(러시아), 이경현, 김태식(군선교)</p> <p>Thawng Ngeih Mang, Zam Sian Tuang, Zing Nawn, Ram Cung, May Kya(미얀마), 김종일, 백순미(터키, 노동자)</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

(지난주 이종훈 목사 설교요약)

“하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배할지니라” (요 4:24)

주 일 예 배

Sunday Worship Service

| 시 간           | 인 도      | 기 도    |
|---------------|----------|--------|
| Time          | Presider | Prayer |
| I 오전 9시       | 장석남 목사   | 장석남 목사 |
| II 오전 11시 20분 | 노한상 목사   | 이복규 장로 |
| III 오후 2시     | 정수길 목사   | 이관규 장로 |

암례송 Prelude

오르가니스트

예배예의부름 Call to Worship

시 23:1-2

인 도 자

기 원 Invocation

인 도 자

\* 찬 송 Hymn

3(5)

다 합 께

\* 신앙고백 Apostles' Creed

다 합 께

\* 성서교독 Responsive Reading

1,3부(십계명)

다 합 께

2부:24(사100편)

\* 송 영 Doxology

1

다 합 께

기 도 Prayer

말 은 이

찬 송 Hymn

442(569)

다 합 께

성경봉독 Scripture Reading

출 13:17-22

인 도 자

성도의 교제 Member's Fellowship

다 합 께

헌 금 Offering

다 합 께

\* 봉헌송 Offering Hymn

70(634)

다 합 께

\* 봉헌기도 Offering Prayer

설 교 자

찬 양 Anthem

찬 양 대

새가족 환영 Welcome to Newcomers

다 합 께

설 교 Sermon

“광야의 구름”

이중윤 목사

“A Cloud of the desert”

\* 찬 송 Hymn

221(246)

다 합 께

\* 축 도 Benediction

설 교 자

\* 주기도송 Lord's Prayer Song

다 합 께

\* 표는 회중 모두 일어서는 표입니다., ( )는 새찬송가입니다.

찬 양 예 배

오후 5시

인도: 설교 이중윤 목사

목 도

다 합 께

성 시

시 146:1-2

인 도 자

찬 송

29(29)

다 합 께

기 도

탁경준 집사

찬 송

82(95)

다 합 께

성 경

마 22:41-46

인 도 자

찬양대양성반수로

말 은 이

찬 양

찬 양 대

설 교

“질문자를 위한 질문”

설 교 자

특별찬양

말 은 이

\* 찬 송

204(288)

다 합 께

\* 축 도

설 교 자

\* 주기도송

다 합 께

수 요 예 배

수요일: 오전 5시

인도, 설교 이중윤 목사

I부 오전 11시

인도, 설교 이중윤 목사

II부 오후 7시

인도, 설교 이중윤 목사

기 도

I부: 이복규 권사, II 이민자 권사

부

인 도 자

성 경

시 94:1-23

찬 양 대

찬 양

설 교 자

설 교

“한 경건한 수난자의 신앙”

설 교 자

홍 해 작 전

금주일: 오전 5시

8(주)-11(수) 설 교 ... 주제: 자유 ... 김철홍 목사

12(목)-15(주) 설 교 ... 주제: 평화 ... 허 주 목사

금 요 기 도 회

오후 8시 30분

설 교 ... 정수길 목사

◆ 너희 마음으로 주께 노래하며 찬송하라 (엡 5:19) ◆

CANTANTES ET PSALLENTE IN CORDIBUS VESTRIS DOMINO

·음악감독: 이 영 조

| 예 배   | 찬양대   | 연 주 곡 명                        | 작(편)곡자           | 지휘자 | 오르가니스트 | 피아니스트 | 틸파니스트 |
|-------|-------|--------------------------------|------------------|-----|--------|-------|-------|
| I부    | 가브리엘  | 주여 나를 인도하소서                    | Anna Mar Nichols | 김정희 | 김윤지    | 백송희   | 이영희   |
| II부   | 할렐루야  | 나를 인도하소서                       | E.K. Heyesr      | 고성진 | 오자경    | 안진희   | 박광서   |
| III부  | 임마누엘  | 나의 찬미                          | Andrae Crouch    | 류충기 | 이성심    | 김복희   | 구슬희   |
| 찬양예배  | 베들레헴  | 보아라 즐거운 우리 집                   | T. C. O'Kane     | 김정훈 | 이순재    | 안진신   | 구슬희   |
| 영어예배  | 예루살렘  | Let everything praise the Lord | Mark Hayes       | 김문영 | 김수정    | 박선희   |       |
| 수요I부  | 호 산 나 | 찬양합시다                          | 대만성가             | 서희숙 | 김윤지    | 홍혜란   |       |
| 수요II부 | 시 온   | 내 영혼이 은총 입어                    | J. M. Black      | 백경화 | 이순재    | 박해인   |       |

〈한금송〉

|      |         |                                   |                   |                    |     |     |  |
|------|---------|-----------------------------------|-------------------|--------------------|-----|-----|--|
| I부   | 초 등 부   | 주님은 내 목자                          | 솔티                | 김다희                |     | 홍혜란 |  |
| II부  | 그레이스랜드벨 | 이 기쁜 날                            |                   | Edward F. Rimbault | 김경숙 |     |  |
| III부 | 아넨관현악단  | There's a wideness in God'd mercy | Lizzie S. Fourjee | 임범창                |     |     |  |

하나님 중심·성경 중심·교회 중심

교 회 소 식

☛ 모 임

1. 제 2 스테반회 흥해작전 찬양연습(부부동반) / 8일(주) 찬양예배 후 502호

2. 루디아전도회 월례회 / 9일(월) 오전 10시30분 601호

3. 뵤뵤전도회 월례회 / 10일(화) 오전 11시 601호

4. 아미용 봉사(송파구) / 10일(화) 오전 9시 801호

5. 한나전도회 월례회 / 11일(수) 오후 1시 503호

6. 마리아전도회 월례회 / 11일(수) 오후 1시 602호

7. 살롬권사회 월례회 / 11일(수) 오후 1시 101호

8. 에스더전도회 월례회 / 11일(수) 오후 1시 501호

9. 정기당회 / 11일(수) 수요일 2부 예배 후 가이오실

10. 9교구 금요철야기도회 준비모임 / 13일(금) 오후8시 104호

11. 제1스테반회 야외기도회(부부동반) / 14일(토) 오전 6시30분 교회출발(장소: 아가페타운)

12. 베드로선교회 월례회 / 14일(토) 오후 6시 602호

13. 전 도 / 8일(주) 주일전도 : 전교인(1,2,3부 예배 후) 주력 - 모세선교회·한나전도회, 70인전도대 인

술

각 층 로비 데스크에 전도지가 준비되어 있습니다.

10일(화) 오전 10시 70인전도대(도곡랙슬, 진달래, 대치 I -park)

11일(수) 오후 1시30분 70인전도대 수요일방팀, 한나 전도회(104호)

오후 8시30분 70인전도대 수요일간팀, 제1, 제2 스테반회(한티공원)

12일(목) 오전10시 70인전도대(중점전도:은마,미도,청실,삼성,대치현대,역삼럭키,국제)

오전10시 70인전도대 중보기도팀 (609호)

14일(토) 오후 3시 교역자회

오후 5시 70인전도대 토요일간팀, 모세 선교회(한티공원)

14. 금요기도회 / 6월13일(금) 오후 8시30분-101호, 주력: 9교구 (▶10시부터 환자들을 위한 기도회 -102호)

☛ 알 림

1. 새가족 등록 / 우리 교회에 처음 오신 분들을 예수님의 이름으로 환영합니다.

예배 후 목사님과과의 대화시간을 가지시기 바랍니다. (202호)

2. 흥해작전 / 말씀과 기도의 대화인 2008 흥해작전이 6월6일(금)부터 25일(수)까지 매일 오전 5시 분

당에서

열리고 있습니다. 이번 흥해작전은 주제별로 진행됩니다.

자유 : 6월 6일(금)-11일(수) 강사: 김철홍 목사(장산대, 신약학)

평화 : 6월12일(목)-18일(수) 강사: 허 주 목사(아세아연합신학대, 신약학)

정의 : 6월19일(목)-25일(수) 강사: 이승구 목사(국제신학대학원대학교, 조직신학)

모든 성도들이 빠짐없이 참석하시어 국가와 교회, 가정의 흥해를 놓고 기도하시기 바랍니다.

3. 학습, 세례식 / 6월 학습세례식이 6월18일(수) 수요일 1, 2부 예배 시 있습니다.

학습자를 위한 교육은 매주 I-II부 예배 후 602호에서, 세례 및 유아세례를 위한 교육은

매주 I-II부 예배 후 609호에서 있습니다. 문답은 6월 17일(화) 오후 7시 602호에서 있

습니다.

4. 주중 일제 심방일정 / 6/10(화) 13-35 6/12(목) 13-36 6/13(금) 14-6

5. Baby-sitting 운영 / 수요일예배와 주일오후 찬양예배에 참석하는 유아를 위해 403호에서 아기를 돌보고 있

습니다.

(베들레헴 홀)

6. 주일예배 시간 영아부 운영 / 주일예배 시간에 베들레헴 홀(403호)에서

0-12개월 이하 영아를 맡음으로 양육하는 영아부가 운영되고 있습니다.

13개월-4세까지 어린이는 유아부, 5세-7세 어린이는 유치부에서 각각 돌봅니다.

아기를 안고 예배실(본당)에 참여하는 분이 없기를 바랍니다.

☛ 뒷면에 계속

“서울교회 새가족으로 오신 여러분을 진심으로 환영합니다”

| 성 명 | 다락방  | 소속부서 | 인도자     | 성 명 | 다락방   | 소속부서 | 인도자 | 성 명 | 다락방  | 소속부서 | 인도자     |
|-----|------|------|---------|-----|-------|------|-----|-----|------|------|---------|
| 곽태순 | 14-8 | 마리아  | 본인      | 이윤희 | 14-8  | 뵤뵤   | 본인  | 박성렬 | 3-11 | 고등부  | 박미경5성순란 |
| 김민숙 | 3-11 | 루디아  | 박미경5성순란 | 최광필 | 13-8  | 아브라함 | 우지원 | 박성모 | 3-11 | 중등부  | 박미경5성순란 |
| 박문자 | 2-18 | 루디아  | 본인      | 배영광 | 11-12 | 제2청년 | 본인  | 남지훈 | 14-6 | 중등부  | 본인      |
| 변재숙 | 14-6 | 루디아  | 본인      | 우병호 | 3-1   | 제2청년 | 이종창 | 남정훈 | 교육1국 | 유년부  | 본인      |

☛앞면에서 계속

7. 제3기 설교사역도고세미나 개강 / 제3기 설교사역도고세미나가 개강하였습니다.

설교사역도고세미나는 매주 수요일 오후1시 609호에서 열립니다.

함께 기도하실 성도님들의 많은 참여바랍니다.

8. 상담 안내 / 법률, 세무, 병무, 교육, 가정 상담을 실시하고 있습니다.

주일 오전 11시 30분-오후 1시 (302-308호) ※ 전화 예약 010-5779-1329

9. 의료 상담 / 이비인후과(안인호)

주일 오후 1시 902호에서 의료 상담 및 진료를 합니다. ※ 전화 예약 : 011-9950-5597

10. 주차 안내 / 새가족이 주차할 곳이 없어 그대로 돌아가는 경우가 많습니다.

교회 중직자들은 대치역 사거리 '강남구민회관' 주차장을 이용하시기 바랍니다.

서울교회 비전을 이루게 하소서

① 2010년까지 선교사 100명 이상 파송

② 교회학교 학생 1만 명 이상 출석

③ 빈약한 자 구제를 위한 사랑의 집 건립

아가페 타운 건축헌금

-6월29일 주일 I, II, III부 예배 시-

오는 6월29일(주일 I, II, III 부 예배 시) 아가페 타운 건립을 위한 건축헌금을 하게 됩니다.

흥해작전 기간 동안 깊은 기도하시고 마음과 정성과 힘을 다한 헌금을 하나님께 바치시기 바랍니다.

|         |                                                                               |
|---------|-------------------------------------------------------------------------------|
| 청 결 유 지 | 거룩한 하나님의 집을 청결하게 유지하기 위해 힘씁니다. 교회에서 음식을 섭취는 만나 홀(801호)에서만 하시기 바랍니다.           |
| 에너지 절 약 | 불필요하게 전기를 켜놓은 복도와 화장실 전등을 끄시다. 방을 사용한 후 나올 때 반드시 전기(전등, 플러그, 마이크 등)을 끄고 나옵시다. |
| 주 일 성 수 | 주일은 예배와 전도하는 날입니다. 가급적 회의를 줄이시고 예배와 전도에 집중하시기 바랍니다.                           |